

ہندو تہذیب اور مسلمان

از جناب ڈاکٹر محمد عمر صاحب استاد تاریخ جامعہ ملیہ اسلامیہ نئی دہلی

خصی کے وقت رنگ پاشی اپنے طبقہ کے مسلمانوں میں ان بھی رخصتی کے وقت رنگ کھیلنے کا عام رواج چلایا جاتا ہے۔ اٹھارہویں اور انیسویں صدی میں یوم عام تھی۔

”رنگ کھیلنے کا شادی کے دیکھا یہ عجیب طرز“

معلوم ہوا تب جو براتی میں گئے خود رنگ کھیلنے کی جا انھیں میدان تھاران کا

چہل پندرہ لہن والوں کی حیثیت پر موقوف تھا۔ بعض لوگ ایک ہاتھی یا دو ہاتھی سے تقریاً ہر دوچ کے اور چار پانچ گھوڑے سے سنہری درو پہلی زین اور اسباب کے اور چند اونٹ جن پر عمدہ لباس اور برتن اور آفتابے شکرے تانبے کے برتن اور چاندی کی ٹھلیاں اور عمدہ سامان سے بھرے ہوئے صندوق اور سونے یا چاندی کا چھپر کھٹے بھی چہل پندرہ دیتے تھے۔ یہ سب سامان دراما کے گھوڑے اور لہن کی پالکی کے آگے آگے روانہ کیا جاتا تھا۔

لہ کلیات سوردا جلد دوم ص ۱۴۴ نیز ملاحظہ ہو P 388 و Observations etc

لہ حالانکہ ہندوؤں میں زردیوں کے درمیان چہل پندرہ نہیں ہوتا تھا بلکہ حوصلے کے مطابق عورت کے ساتھ سلوک کیا جاتا اور جو کچھ اُسے دینا ہوتا تھا، اسی وقت دیدیا جاتا تھا جس کو وہ پس لینا جائز نہیں سمجھا جاتا تھا۔

کتاب الہند (اردو ترجمہ) جلد دوم ص ۳۲۴۔ یہ رسم ہندو اور مسلمان دونوں میں جاری تھی۔ رزاقییل کا بیان ہے

میرے ہندوستان کے تمام باشندوں میں جاری ہے، کیا ہندو اور کیا مسلمان۔ اپنی حیثیت کے مطابق داماد کو چہل

دیتا۔ ہفت تماشاس ۱۵۰۔ لہ ملاحظہ فرمائیے ص ۳۴۵ پر

گوسفندہ فرزہ کے مسلمان اس فرقے کے بارے میں ہم بعد میں تفصیلی گفتگو کریں گے۔ چہیز نہیں دیتے تھے اور عروس کے گھر ساچن بھی نہیں لاتے تھے اور نکاح میں باشب عروسی کو باعما بندی کے موقع پر شربت پلانے کے بعد براتیوں سے نیو تہ یا نیگ بھی نہیں لیتے تھے۔ کیوں کہ یہ لوگ فرط غیرت سے ان کاموں کو مکروہ سمجھتے تھے۔ شادی کے بعد لاکھ دو لاکھ جو کچھ بھی ان کو میسر ہوتا تھا۔ نقد اور جس کی صورت میں داماد کو پہنچا دیتے تھے لیکن داماد کے ساتھ چہیز نہیں بھیجتے تھے تاکہ دکاندار راہ گیر اور دوسرے تماشہ میں گھروں کی چھتوں کے اوپر سے اس مال کو اوپر سے دیکھیں، اس بات کو یہ لوگ اچھا نہیں سمجھتے تھے۔ اور اسی طرح شربت پلانے کے بعد روپے اس وجہ سے نہیں لیتے تھے کہ بعض عویب اور نادار حاضرین شرمندہ ہوں گے یا بعض لوگ فرض لے کر دیں گے اور انھیں زیر بار سونا پڑے گا۔ وہ لوگ حالانکہ ان رسموں کو مذموم سمجھتے تھے۔ مگر دوسروں کی شادی میں ان رسموں پر روپیہ بے دریغ صرف کرتے تھے۔ ۱۵

وایسی برات | جب برات واپس دو لہا کے گھر پہنچتی تھی تو خوشی کے شادیانے بچتے تھے اور ڈومنیاں پہلے ہی پہنچ کر مٹھے گانے شروع کر دیتی تھیں۔ یہ گانے خاص شادی کے موقع کے گیت ہوتے ہیں۔ اس غل و شور میں دو لہن پالکی سے اتاری جاتی تھی۔ بعض خاندانوں میں خود دو لہا ہی اسے گود میں لے کر اتارتا تھا اور بعض گھرانوں میں دو لہا کی ماں بہنیں اسے اتارتی تھیں۔ الفصح اندر

بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۰۳ سے — ہفت تماشہ میں ۱۵ چہیز کے سامان کی فہرست ملاحظہ ہو۔ رسوم دہلی ص ۱۲۶-۱۳۸

گزشتہ لکھنؤ ص ۳۵۹-۳۶۰ Observation ete P. 815, 505 & 506
P. 178-179-204

حاشیہ صفحہ ۱۵ ہفت تماشہ از آئین صفحہ ۱۵۰-۱۵۱

۱۵ برائے تفصیل ملاحظہ ہو Observation ete PP 106-7

الفصح جب دو لہن کی پالکی سے گھر کے دروازے پر پہنچتی تھی تو دو لہا اور دو لہن کے دامن دوبارہ باندھ دیئے جاتے تھے دو لہا کی بہن و روازہ روک کر کھڑی ہوتی تھی اور جینکسا سے نیگ نہیں دے دیا جاتا تھا اس وقت تک انھیں اندر نہیں جانے

باقی حاشیہ صفحہ ۲۰۵ پر

یجا کر اسے بٹھایا جاتا تھا اور دو لہا اس کے دامن پر نماز شکرانہ پڑھتا تھا۔ دو لہن کے پاؤں دھلا کر پانی مکان کے چاروں کونوں میں ڈال دیا جاتا تھا۔

روٹائی | یہ رسم اب بھی ہوتی ہے، اس موقع پر تمام عورتیں اور عورتیں مرد روپیہ یا زیور اور اس زمانے کے تحفے تحائف وے کر دو لہن کا مسہ دیکھتے تھے۔

ولیمہ | ولیمہ کی شرعی حیثیت ہے مگر اس موقع پر کھلانے پلانے کے جو طریقے اختیار کئے جاتے تھے وہ سب کے سب ہندو ذرتھے اور دیہاتوں اور نچلے طبقے کے مسلمانوں میں اب بھی یہ طریقے رائج ہیں۔ مثلاً عام طور پر جہانوں کو زمین پر بٹھایا جاتا ہے اور مٹی کے برتنوں میں کھانا کھلایا جاتا ہے ایک مرتبہ استعمال کے بعد وہ برتن پھینک دئے جاتے ہیں۔ یہی طریقہ ہندوؤں کا ہے کہ جہانوں کو پتروں میں کھلاتے ہیں اور ایک پتہ دوبارہ استعمال نہیں کیا جاتا۔ معتبر ذرائع سے معلوم ہوا ہے کہ بتیس پچیس سال پہلے تک شاہ تراب علی قلندر کا کو روئی ۲ جو قلندر یہ سلسلہ کے ایک بزرگ میں کے ہاں یہ رواج تھا کہ شادی کے موقع پر مٹی کے ایک بڑے طباق میں، جو مثال نہا ہوتا تھا، اور سکوروں میں سائن نکال کر اس طباق میں ہر شخص کے لئے علیحدہ علیحدہ کھانا چننا جاتا تھا۔ ایک مرتبہ کھانا کھا کر اس طباق کو پھینک دیا جاتا تھا۔ یہ طریقہ ادھ کے دوسرے قصبوں میں بھی پایا جاتا ہے۔

چوٹھی | شادی کی رسموں میں چوٹھی کی رسم آخری رسم سمجھی جاتی تھی جب شادی کے چار دن گزر جاتے تھے تو دو لہن کے گروالے اسے واپس لینے آتے تھے۔ اس موقع پر جہانوں کی خاطر

بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۱۵

دی جاتی تھی۔ اسکے بعد دو ایک اور رسمیں مل میں آتی تھیں۔ اس کے بعد سنت سہاگ کا کوٹدا رسم ادا کی جاتی تھی اور اس کے مطابق سات عورتیں جن کے شوہر حیات ہوتے تھے چاول پکاتی تھیں جس کو وہ اور دو لہن کھاتی تھی برائے تفصیل

ملاحظہ ہو۔ - *Tribes and Castes* PP 815

حاشیہ صفحہ ۲۱۵ گذشتہ لکھنؤ صفحہ ۳۶۱ و صفحہ ۴۶۲

۲۱۵ صفحہ ۳۶۲ *Tribes Castes, PP 831-32*

تواضع ہوتی تھی، اور دونوں خاندانوں کی عورتیں بھی صحیح ہوتی تھیں، اور فرط خوشی میں ایک دوسرے پر رنگین پانی چھڑکتی تھیں اور کپڑے رنگ دیتی تھیں۔ اس کے بعد پھولوں کے زیور مع چند ٹوکریوں کے جس میں ہری ترکاریاں مثلاً بیگن، سلجم اور دوسری ایسی ہی ترکاریاں اور پھل پھلار یا فصلی میوے مثلاً خربوزے ہوتے تھے، اور تر بوڑے وغیرہ لے جا کر دو لہا دہن کو پہناتے تھے اور فریق ثانی کے زن و مرد متفق ہو کر یہی پھل اور ترکاریاں داماد اور دہن کے اور ان کے قبیلے کی عورتوں کے پھینک کر مارتے تھے (اسی طرح دہن والیاں بھی کرتی تھیں، دو طسا بھی خوب زور سے پھل اور ترکاریاں ان پر پھینکتا تھا۔ یہ رسم چونکہ حرم سرا کی عورتوں میں ادا ہوتی تھی لہذا سولے بچوں کے اور دو لہن کھپوٹے بھائیوں کے اور کوئی مرد وہاں بار نہیں پاسکتا تھا۔ ان ترکاریوں اور پھلوں کے علاوہ چوب گل یا باریک اور منقش زرد دوزی کا کام کئے ہوئے سیاہ یا سرخ لکڑی کے گولے یا زرد دوزی سے گڑھی ہوتی گیندریں بھی اس جنگ میں استعمال ہوتی تھیں۔ اس جنگی کھیل میں بعض مرتبہ چوٹیں بھی لگ جاتی تھیں اور یہاں تک کہ پٹھانوں میں بینائی تک کھو بیٹھتے تھے۔ ۱۵

شادی کے بعد ابتدائی زمانے میں دو لہن بہت دنوں تک اپنی سسرال میں نہیں رہتی تھی

بلکہ کبھی سسرال میں اور کبھی میکے میں رہتی تھی۔ ۱۶

۱۵ ہفت گمانا ص ۱۵۲-۱۵۲ نیز ملاحظہ ہو۔ مشنویات میر حسن دہلوی ص ۱۳۸، کلیات سودا۔ جلد دوم ۱۲۴

۱۶-۱۹۲، ۲۲۰، ۳۶۲، ۳۶۳، مسآء ص ۱۵، الف، سیرالتاخرین (فارسی) ص ۵۵۲ گذشتہ لکھنؤ

ص ۳۶۲-۳۶۲۔ رسوم دہلی ص ۱۳۵-۱۳۷۔ پنجاب میں چوتھی کی رسم لین باری کہلاتی تھی۔

Triles and Castles, 1, p, 815

۱۷ مفوضہ رزاقی ص ۸۵۔ چالے چوتھی کے بعد چار چالے ہوتے تھے۔ پہلا چالہ ان کا، دوسرا خال یا پھوپھی کا، تیسرا

نانی اور چوتھا دای کا۔ برائے تفصیل ملاحظہ ہو۔ رسوم دہلی ص ۱۳۷-۱۳۸۔ گذشتہ لکھنؤ ص ۳۶۳ پنجاب میں

کلاوایا چالہ شادی کے ایک یا دو سال بعد عمل میں آتا تھا۔ اس موقع پر شوہر اپنی بیوی کو لے کر سسرال جاتا

باقی حاشیہ صفحہ ۲۰۷ پر ملاحظہ کریں

ایک اور رسم ہندو اور مسلمان دونوں میں یکساں طور پر پائی جاتی تھی۔ اگر عزت دار لوگ گناہ وہ ہندو ہوں یا مسلمان جب اس شہر، قصبہ اور دیہات میں وارد ہوتے تھے جہاں ان کے شہر کی یا خود ان کی لڑکی بیاہی ہوتی تھی تو وہ اس شہر کے کسی فرد کے گھر پائی تک نہیں پیتے تھے لہٰذا شاہ ولی اللہ نے شادی بیاہ میں غیر اسلامی رسموں کی مذمت کرتے ہوئے لکھا ہے:

”ہم لوگوں میں یہ ایک بدترین رسم ہے کہ شادی میں بڑے بڑے مہربان دیندا کرتے ہیں جبکہ رسول اللہ نے اپنے اہل بیت کا ساڑھے بارہ اوقیہ مہربان دیندا تھا۔“

مولانا شاہ محمد اسماعیل شہید نے بھی شادی بیاہ میں مرد و غیر اسلامی رسومات کا ان الفاظ میں ذکر کیا ہے:

”مہر زیادہ مقرر کرنا، شادیوں میں بے جا خرچ کرنا، شادی سے پہلے برادری کو کھانا دینا، دولہا کا لباس نارنجی یا سرخ یا زری تاش کا ہونا، ناچ رنگ مع باجے کے ہونا، نقارے، روشن چوکی، تالشے ڈھول ہونا، آتشبازی، انار، اور ٹیٹیاں وغیرہ ہونا، آرائش بھول کھٹولے، مسکیاں وغیرہ ہونا، بہت سی روشنیاں اور مشعلیں وغیرہ ہونا، لڑکی کی طرف سے لڑکے کی طرف والوں کو جوڑے دینا، شادی کی شب میں اس لڑکے کا لڑکی کے گھر میں جانا، پھر وہاں جلوہ اور آرسی مصحف اور ٹوٹے وغیرہ کا ہونا، شادی کے چوتھے دن شوہر کا اس لڑکی کے گھر جانا، اور چوتھی کھیلنا، لڑکی اور لڑکے دونوں کے ہاتھوں میں کنگنا باندھنا اور سہرا باندھنا وغیرہ۔“

بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۰۷

تھا اور اگر وہاں کا باپ صاحب عیثیت ہوتا تھا تو وہاں کو زیورات بطور تحفہ دئے جاتے تھے برائے تفصیل

ملاحظہ ہو Tribes & Castes, I, P. 815-16

ملاحظہ ہو Tribes And Castes, I, P. 905

۱۔ وصفت نامہ شاہ ولی اللہ دہلوی (مطبوعہ دہلی) ص ۷۴ - ۳ تقویٰ الایمان (نول کشور شہر) ص ۲۴۲

موت کی رسمیں

جب کسی شخص کی روح کے پرواز کرنے کا وقت قریب آتا تو اس کو چاں پانی سے اٹھا کر زمین پر لٹا دیتے تھے وفات کے بعد بڑی طرح سے سوگ منایا کرتے تھے۔ شاہ اسماعیل شہید نے اس موضوع کو بڑی وضاحت اور تفصیل سے بیان کیا ہے۔ وہ لکھتے ہیں کہ جب کوئی مرجاتا تھا تو لوگ خصوصاً اس کے رشتہ دار چلا چلا کر روتے تھے اور عورتیں سر پٹیتی اور آہ و بکا کرتی تھیں۔ پھر جو عورت ماتم پرسی کو آتی وہ بھی اس کے ساتھ رونے پٹینے میں شریک ہو جاتی۔ پھر کسی کے ہاں تین دن تک، کسی کے ہاں سات دن تک، کسی کے ہاں چالیس دن تک اور کسی کے ہاں چھ ماہ تک یہی معمول رہتا تھا کہ عورتیں حلقہ بنا کر کھڑی ہوتیں اور ایک عورت اس مرحوم کے اوصاف حمیدہ بیان کرتی جاتی کہ فلاں ایسا تھا اور ایسا تھا تو وہ سب عورتیں اپنے زانوں اور اپنے منہ پر ٹھانچے مارتیں اور ہائے کرتیں اور بعض کے یہاں تو اس قدر ہوتا تھا کہ ہر صبح و شام عورتیں اکٹھا بیٹھ کر چلا کر روتیں۔ پھر کسی کے یہاں چالیس دن تک، کسی کے یہاں چھ ماہ تک، کسی کے یہاں برس روز تک اور کسی کے ہاں دو برس تک یہی بات جاری رہتی تھی۔

۱۷ ہندوؤں کے ہاں موت کے وقت اور بعد کے سوگ اور غم کے لیے ملاحظہ ہو۔ آئین اکبری (اردو ترجمہ) جلد دوم ص ۲۹۳-۲۹۶۔ کھڑیوں میں سوگ کے طریقے کا ذکر کرتے ہوئے مرزا قنیل نے لکھا ہے۔ "ایک جوان آدمی کی موت پر حجام کی بیوی اس ستونی کے گھر کی عورتوں یعنی ماں، بہن، بھئی، دادی، اور خالہ کے مجمع میں آکر ان کو ماتم کے لیے کھڑی کرتی ہے اور گریہ و اندوگہن آواز میں نوحہ خوانی کرتی ہے تاکہ عورتیں بھی اس کے ساتھ خود وہ الفاظ کہہ کر سر و سینہ پٹیں۔" ہفت تاشا ص ۱۱ نیز ملاحظہ ہو ص ۱۰۹

۱۷۔ تقویۃ الایمان ص ۲۵۳-۲۶۲، ہفت تاشا ص ۱۶۹-۱۷۰، رسوم دہلی ص ۱۳۱-۱۵۶

Tribes and Castes, I, PP 875-891

۱۷۔ مرثیوں میں بھی ماتم کا یہی طرز اور انداز اختیار کیا گیا ہے۔ (باقی حاشیہ صفحہ ۲۰۹ پر ملاحظہ فرمائیے)

جس عورت کا شوہر مر جاتا تھا، پھر وہ بقیہ زندگی رنگین سرخ کپڑے اور تھوہ وغیرہ زلیور جو سہاگ کی نشانی ہوتی تھی، نہیں پہنتی تھی اور خوشبو کا بھی استعمال نہیں کرتی اور اس گھر میں بوریا فرش وغیرہ بچا کر عورتیں اس پر رہا کرتی تھیں۔ پھر بعضوں کے ہاں چالیس دن تک اور بعضوں کے ہاں چھ ماہ تک اور بعضوں کے ہاں برس روز تک وہ فرش بچھا رہتا اور گویا لوگ اس کو سوگ اور غم کی علامت سمجھتے تھے۔ علاوہ ازیں ان دنوں میں کسی کا نکاح یا ختنہ نہیں کرتے تھے۔ عورت اور مرد ملوں تک سوگ میں رہا کرتے۔ کوئی سرخ کپڑا نہ پہنتا، سر نہ لگاتا، پان نہ کھاتا، خوشبو نہ لگاتا، عورتیں چوڑیاں نہ پہنتیں، کپڑے نہ سینتیں۔ گھریا رشتہ داروں میں کسی کے ہاں شادی نہ ہوتی۔ جب کوئی مر جاتا تو اس کے گھر میں کڑھائی نہ چڑھتی، کچان نہ پکتے، اور دنوں تک گوشت نہ پختا۔ کوئی چارپائی پر نہ سوتا۔ برس روز تک گھر میں مر کے کا اچار نہ پڑتا۔ بریاں اور سوٹیاں نہ بنتیں۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۰۸) ملاحظہ ہو مراثی سودا، مراثی انیس، مراثی دیر۔ سودا کے ایک مرثیہ کا ایک بند ملاحظہ ہو:

کیسی کری وہ نول بیا ہی دکھ سہتی ہے ہے ہے ہے
 لوہو کی ندی اس کے نین سے اب بہتی ہے ہے ہے ہے
 پیٹتی ہے سراپنا ہردم رکھتی ہے ہے ہے ہے
 بیوہ ہو کر یاد میں تیری یوں کہتی ہے ہے ہے ہے

کلیات سودا جلد ۲ ص ۱۹۱

اور محرم میں تعزیہ دار اسی طرح ماتم کرتے تھے جس طرح کسی کے ہاں موت کے موقع پر سوگ منایا جاتا تھا
 برائے تفصیل دیکھئے Observation etc, PP 24-27
 الف کلیات سودا۔ جلد دوم

بیناتختیہ سنگار سب پل میں دیو گنوائے چادر اوڑھے لگی بیٹی سیس نوائے
 Observation etc, P 26 ص ۱۹

مندرجہ بالا رسموں کے علاوہ تیجا، دسواں، چالیسواں، چھ ماہی، برسی اور عید اور شبِ برات

سید احمد دہلوی کا بیان ہے ”مثلاً رسم تیجا ہندوؤں میں فاتحہ سوم یا پھول مسلمانوں میں۔ اگرچہ پھول کا لفظ یہاں بھی مشترک ہے کیوں کہ ہندوؤں میں پھول مردوں کی جلی ہوئی ٹہریوں کو کہتے ہیں جو تیسرے روز مرگھٹ سے چن کر گنگا جی لے جانے کے واسطے جمع کرتے ہیں۔ عام مسلمانوں نے اس رعایت کی غرض سے اس روز مردے کی قبر پر ارگجا اور پھولوں کی چادر بھیجنا ایک لازمی امر سمجھ کر فاتحہ سوم کا نام پھول رکھ لیا۔ ارگجا ٹھیلٹ ہندی لفظ بمعنی خوشبو مستعمل ہے۔ مسلمانوں نے براہِ ہندل، منٹک، کافر، عنبر، عرقِ گلاب وغیرہ کو لاکر ایک مرکب خوشبو کا نام ارگجا رکھ لیا جسے خاص تیجے کے روز ایک پیالہ بھر کر اور اس پیالہ کو ایک پھولوں کی کھیری رکالی میں رکھ کر ہر ایک فاتحہ خواں کے سامنے لے جاتے ہیں۔ وہ ایک پھول تلی ہوا اللہ پڑھ کر اس پیالے کے اندر ڈال دیتا ہے اور پیالہ مردے کی قبر پر بھیج کر مع چادر رکھ دیا جاتا ہے۔ رسومِ دہلی ص ۲۷-۲۸ مولانا عبدالحلیم شرر نے لکھا ہے :

”سوم اور چہلم کی فاتحوں نے عوام میں عجب شان پیدا کر لی ہے۔ اصلیت تو اسی قدر ہے کہ جہاں تک ہو سکے غریبوں اور محتاجوں کو کھانا کھلایا جائے اور اس کا ثواب مرنے والے کو پہنچا دیا جائے۔ ہندوؤں میں ہندوؤں میں مردوں کی تیرہویں اور برسی ہوتے دیکھ کر مسلمانوں کا جی چاہا کہ ہم بھی اس قسم کے کام ناموری اور دھوم دھام سے کریں۔ اس شوق کے تقاضے نے تیجے، دسویں، بیسویں، چہلم، ... غمی کی تقریبیں پیدا کر دیں۔“ برائے تفصیل ملاحظہ ہو۔ گذشتہ لکھنؤ ص ۳۷۰

برائے تیجا کے پھول۔ ملاحظہ ہو۔ کلیاتِ سوا۔ جلد دوم ص ۱۶۵، ۱۸۰، ۲۲۰
اہلیہ میر حسن علی نے لکھا ہے کہ جب کسی مسلمان خاندان میں کسی فرد کا انتقال ہو جاتا تھا تو وہ لوگ چالیس دن تک سوگ مناتے تھے اور ڈاڑھی وغیرہ نہیں بنواتے تھے مگر عالم طور پر تیسرے دن سوگ کی مدت ختم ہو جاتی تھی اور لباس سوگ اتار ڈالتے تھے اور ڈاڑھی بنوانے لگتے تھے۔ دوسری رسم یہ تھی کہ متوفی کی یاد میں تیجا، ساتواں اور چالیسواں وغیرہ کو کھانا دیتے تھے (باقی حاشیہ صفحہ ۲۱۱ پر)

کے دنوں میں متوفیوں کے غم کو تازہ کیا جاتا تھا اور ان کے نام کی فاتحہ دلوائی جاتی تھی۔

(باقی)

(بقیہ حاشیہ صفحہ ۲۱) یہ کھانا پشتونوں میں لگا کر رشتہ داروں اور دوستوں کو بھیجا جاتا تھا۔ ایک اور رسم یہ تھی کہ جب تک جنازہ گھر سے نہیں اُٹھ جاتا تھا اس گھر میں کھانا نہیں پکاتا تھا بلکہ رشتہ دار یا دوست انہیں کھانا بھیجتے تھے۔ *Observances etc, PP 56-57*

حاشیہ صفحہ ۲۱

لے تقویۃ الایمان ص ۲۶۲، وصیت نامہ شاہ ولی اللہ ص ۷۳، کلیات سودا جلد دوم ص ۱۹۲

Tribes & Castes PP 875-91

حیاتِ ذاکر حسین

مولفہ: خورشید مصطفیٰ صاحبہ ضومی

صدر جمہوریہ ہند جناب ذاکر حسین خاں کی خدمتِ علم اور ایثار و قربانی سے بھرپور زندگی کی کہانی جس پر پروفیسر رشید احمد صاحب صدیقی نے پیش لفظ تحریر فرمایا اور اس کتاب کو قابل رشک و تحسین قرار دیا ہے۔ یہ کتاب متعدد انگریزی، اردو کی کتابوں، ملکی اور غیر ملکی رسائل و اخبارات کی چھان بین کے بعد قلم بند کی گئی ہے۔ مسلم یونیورسٹی علی گڑھ کی تاریخ کے اہم دور یعنی ذاکر صاحب کے زمانہ کے حالات و واقعات سے مستند ترین حوالوں اور خود ذاکر صاحب سے مستند ملاقاتوں کی روشنی میں پہلی بار پردہ اٹھایا گیا ہے۔

کتابت، طباعت اور کاغذ بہتر سائز ۳۰×۲۰ عمده پانچ کی جلد۔ قیمت آٹھ روپے

لئے کاپی: مکتبہ برہان، اسر دو بانہ اس، جامع مسجد، دہلی ۷